



قرآن تفسیر ابن کثیر

اردو ترجمہ

مولانا محمد صاحب جو ناگری میں Maulana Muhammad Sahib

Surah Alaq

سورة العلق

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

(۱) اقْرَأْ إِبْسُمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ

پڑھ اپنے رب کے نام سے جس نے بیدا کیا

پہلی وحی

ام المومنین حضرت عائشہ صدیقہ رضی اللہ تعالیٰ عنہا فرماتی ہیں کہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کی وحی کی ابتداء پچھے خوابوں سے ہوئی اور جو خواب دیکھتے وہ صحیح کے ظہور کی طرح ظاہر ہو جاتا پھر آپ نے گوشہ نشینی اور غلوت اختیار کی۔ ام المومنین حضرت خدیجہ رضی اللہ عنہ سے تو شہ لے کر غار میں چلے جاتے اور کئی کئی راتیں وہیں عبادت میں گزارہ کرتے پھر آتے اور تو شہ لے کر چلے جاتے یہاں تک کہ ایک مرتبہ اپاں کے پاس آیا اور کہا اقْرَأْ یعنی پڑھیے

فرشتہ آپ کے پاس آیا اور کہا اقْرَأْ یعنی پڑھیے آپ فرماتے ہیں، میں نے کہا میں پڑھنا نہیں جانتا۔

فرشتہ نے مجھے دبوارہ دبوچا یہاں تک کہ مجھے تکلیف ہوئی پھر چھوڑ دیا اور فرمایا پڑھو میں نے پھر یہی کہا کہ میں پڑھنے والا نہیں اس نے مجھے تیسری مرتبہ پکڑ کر دیا اور تکلیف پہنچا، پھر چھوڑ دیا اور اقْرَأْ إِبْسُمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ سے مَا لَمْ يَعْلَمْ پڑھا۔

آپ ﷺ ان آئیوں کو لیے ہوئے کانپتے ہوئے حضرت خدیجہؓ کے پاس آئے اور فرمایا مجھے کپڑا اڑھادو چنانچہ کپڑا اڑھادیا یہاں تک کہ ڈر خوف جاتا رہا تو آپ نے حضرت خدیجہؓ سے سارا واقعہ بیان کیا اور فرمایا مجھے اپنی جان جانے کا خوف ہے، حضرت خدیجہؓ نے کہا حضور آپ خوش ہو جائیے اللہ کی قسم اللہ تعالیٰ آپ کو ہر گز رسوانہ کرے گا آپ صلمہ رحمی کرتے ہیں سچی باتیں کرتے ہیں دوسروں کا بوجھ خود اٹھاتے ہیں۔ مہمان نوازی کرتے ہیں اور حق پر دوسروں کی مدد کرتے ہیں

پھر حضرت خدیجہؓ آپ کو لے کر اپنے بچازاد بھائی ورقہ بن نوافل کے پاس آئیں جاہلیت کے زمانہ میں یہ نصرانی ہو گئے تھے عربی کتاب لکھتے تھے اور عبرانی میں انجیل لکھتے تھی بہت بڑی عمر کے انتہائی بوڑھے تھے آنکھیں جا پھکی تھیں حضرت خدیجہؓ نے ان سے کہا کہ اپنے بھتیجے کا واقعہ سنئے،

ورق نے پوچھا بھتیجے! آپ نے کیا دیکھا؟ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے سارا واقعہ کہہ سنایا۔

ورق نے سنتے ہی کہا کہ یہی وہ راز داں فرشتہ ہے جو حضرت عیسیٰ کے پاس بھی اللہ کا بھیجا ہوا آیا کرتا تھا کاش کہ میں اس وقت جوان ہوتا، کاش کہ میں اس وقت زندہ ہوتا جکہ آپ کو آپ کی قوم نکال دے گی۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے تجب سے سوال کیا کہ کیا وہ مجھے نکال دیں گے؟

ورق نے کہا ہاں ایک آپ کیا جتنے بھی لوگ آپ کی طرح نبوت سے سرفراز ہو کر آئے ان سب سے دشمنیاں کی گئیں۔ اگر وہ وقت میری زندگی میں آگیا تو میں آپ کی پوری مدد کروں گا لیکن اس واقعہ کے بعد ورقہ بہت کم زندہ رہے

ادھر وحی بھی رک گئی اور اس کے رکنے کا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو بڑا قلق تھا کئی مرتبہ آپ نے پہاڑ کی چوٹی پر سے اپنے تیئیں گرد اینا چاہا لیکن ہر وقت حضرت جبرائیل آجائے اور فرمادیتے کہ اے محمد صلی اللہ علیہ وسلم آپ اللہ تعالیٰ کے سچے رسول ہیں۔ اس سے آپ کا قلق اور رنج و غم جاتا رہتا اور دل میں قدرے اطمینان پیدا ہو جاتا اور آرام سے گھرو اپس آ جاتے۔ (مسند احمد)

یہ حدیث صحیح بخاری اور صحیح مسلم میں بھی بروایت زہری مروی ہے۔

پس قرآن کریم کی باعتبار نزول کے سب سے پہلی آیتیں یہی ہیں یہی پہلی نعمت ہے جو اللہ تعالیٰ نے اپنے بندوں پر انعام کی اور یہی وہ پہلی رحمت ہے جو اس ارحم الراحمین نے اپنے رحم و کرم سے ہمیں دی۔

خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ (۲)

جس نے انسان کو خون کے لو تھڑے سے پیدا کیا۔

أَفَرَأَوْرَبُّكَ الْأَكْرَمُ (۳)

تو پڑھتا رہ تیر ارب بڑے کرم والا ہے

الَّذِي عَلِمَ بِالْقَلْمَ (۴)

جس نے قلم کے ذریعے (علم) سکھایا۔

عَلَمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمُ (۵)

جس نے انسان کو وہ سکھایا جسے وہ نہیں جانتا تھا۔

اس میں تینیہ ہے انسان کی اول پیدائش پر کہ وہ ایک جسے ہوئے خون کی شکل میں تھا اللہ تعالیٰ نے اس پر یہ احسان کیا اسے اچھی صورت میں پیدا کیا پھر علم جیسی اپنی خاص نعمت اسے مرحمت فرمائی اور وہ سکھایا جسے وہ نہیں جانتا تھا

علم ہی کی برکت تھی کہ کل انسانوں کے باپ حضرت آدم علیہ السلام فرشتوں میں بھی ممتاز نظر آئے علم کبھی تو زہن میں ہی ہوتا ہے اور کبھی زبان پر ہوتا ہے اور کبھی کتابی صورت میں لکھا ہوا ہوتا ہے پس علم کی تین قسمیں ہوئیں

- ذہنی،

- لفظی اور

- رسمی

رسمی علم ذہنی اور لفظی کو مستلزم ہے لیکن وہ دونوں اسے مستلزم نہیں اسی لیے فرمایا:

پڑھ! تیر ارب تو بڑے اکرام والا ہے جس نے قلم کے ذریعہ علم سکھایا اور آدمی کو جو وہ نہیں جانتا تھا معلوم کر دیا۔

ایک اثر میں وارد ہے کہ علم کو لکھ لیا کرو،

اور اسی اثر میں ہے کہ جو شخص اپنے علم پر عمل کرے اسے اللہ تعالیٰ اس علم بھی وارث کر دیتا ہے جسے وہ نہیں جانتا تھا۔

كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لَيَطْغَى (۲)

سچ مجھ انسان تو آپ سے باہر ہو جاتا ہے۔

أَنَّ رَأَاهُ أَسْتَغْنَى (۷)

اس لئے کہ وہ اپنے آپ کو بے پرواہ (یا تو نگر) سمجھتا ہے۔

إِنَّ إِلَيْ رَبِّكَ الرُّجُوعَ (۸)

یقیناً لوٹا تیرے رب کی طرف ہے۔

اللہ سے ڈرنا

فرماتا ہے کہ انسان کے پاس جہاں دوپیے ہوئے ذرا فارغ البال ہوا کہ اسکے دل میں کبر و غرور، عجب و خود پسندی آئی اسے ڈرتے رہنا چاہیے اور خیال رکھنا چاہیے کہ اسے ایک دن اللہ کی طرف لوٹا ہے وہاں جہاں اور حساب ہوں گے۔ مال کی بابت بھی سوال ہو گا کہ لا یا کہاں سے خرچ کہاں کیا؟

حضرت عبد اللہ فرماتے ہیں دولا پنجی ایسے ہیں جن کا پیٹھی ہی نہیں بھرتا

- ایک طالب علم اور

- دوسرا طالب دنیا۔

ان دونوں میں بڑا فرق ہے۔

علم کا طالب تو اللہ کی رضامندی کے حاصل کرنے میں بڑھتا ہے اور دنیا کا لالچی سرکشی اور خود پسندی میں بڑھتا ہے اپنے آپ نے یہ آیت تلاوت فرمائی جس میں دنیاداروں کا ذکر ہے پھر طالب علموں کی فضیلت کے بیان کی یہ آیت تلاوت کی

انہَا يَنْهَا اللَّهُ مِنْ عِبَادَةِ الْعَمَاءِ

یہ حدیث مرفوع ایمنی نبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے فرمان سے بھی مردی ہے کہ دولاً لجیٰ ہیں جو شکم پر نہیں ہوتے

- طالب علم اور

- طالب دنیا

أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَا (۹)

(بجلہ) اسے بھی تو نے دیکھا جو بندے کو روکتا ہے۔

عَبْدًا إِذَا صَلَّى (۱۰)

جبکہ وہ بندہ نماز ادا کرتا ہے۔

أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَى أَهْلِنَّى (۱۱)

بجلہ بتلو تو اگر وہ ہدایت پر ہو

أَوْ أَمْرَ بِالْتَّقْوَى (۱۲)

یا پر ہیز گاری کا حکم دیتا ہو۔

شان نزول

یہ آیات ابو جہل ملعون کے بارے میں نازل ہوئی ہیں کہ یہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو بیت اللہ میں نماز پڑھنے سے روکتا تھا۔ پس پہلے تو اسے بہترین طریقہ سے سمجھایا گیا کہ جنہیں تو روکتا ہے یہی اگر سیدھی راہ پر ہوں انہی کی باقی تقویٰ کی طرف بلاتی ہوں، پھر تو انہیں پر تشدد کرے اور خانہ اللہ سے روکے تو تیری بد قسمتی کی انتہا ہے یا نہیں؟

کیا یہ روکنے والا جونہ صرف خود حق کی راہنمائی سے محروم ہے بلکہ راہ حق سے روکنے کے درپے ہے اتنا بھی نہیں جانتا کہ اللہ تعالیٰ اسے دیکھ رہا ہے اس کا کلام سن رہا ہے اور اس کے کلام اور کام پر اسے سزادے گا،

أَرَأَيْتَ إِنْ كَذَّبَ وَتَوَلََّ (۱۳)

بجلہ اد کیجو تو اگر یہ بجلہ بتا ہو اور منہ پھیرتا ہو تو

أَلْمُ يَعْلَمُ بِأَنَّ اللَّهَ يَرَى (۱۲)

کیا اس نے نہیں جانا کہ اللہ تعالیٰ اسے خوب دیکھ رہا ہے۔

كَلَّا لَيْئَنْ لَمْ يَنْتَهِ لَنْ سَفَعًا بِالْتَّاصِيَةِ (۱۵)

یقیناً اگر یہ باز نہ رہا تو ہم اس کی پیشانی کے بال پکڑ کر گھسیٹیں گے

نَاصِيَةٌ كَذِبَةٌ خَاطِئَةٌ (۱۶)

ایسی پیشانی جو جھوٹی خطاكار ہے۔

فَلَيَدْعُ نَادِيَةً (۱۷)

یا اپنی مجلس والوں کو بلا لے۔

سَنْدُغُ الرَّبَّانِيَةَ (۱۸)

ہم بھی (دوخ کے) پیادوں کو بلا لیں گے۔

اس طرح سمجھا چکنے کے بعد اب اللہ ڈر رہا ہے کہ اگر اس نے مخالفت، سرکشی اور ایذا دہی نہ چھوڑ دی تو ہم بھی اس کی پیشانی کے بال پکڑ کر گھسیٹیں گے جو اقوال میں جھوٹا اور افعال میں بد کار ہے یہ اپنے مد و گاروں، ہم نشینوں قربات داروں اور کنبہ قبلیے والوں کو بلا لے۔ دیکھیں تو کون اس کی مدافعت کر سکتا ہے۔ ہم بھی اپنے عذاب کے فرشتوں کو بلا لیتے ہیں پھر ہر ایک کو کھل جائے گا کہ کون جیتا اور کون ہارا؟

ابو جہل گاواقعہ

صحابجحداری شریف میں حضرت ابن عباس رضی اللہ عنہ سے مردی ہے کہ ابو جہل نے کہا کہ اگر میں محمد (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) کو کعبہ میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھوں گا تو گردن سے دبوچوں گا حضور صلی اللہ علیہ وسلم کو بھی خبر پہنچی تو آپ ﷺ نے فرمایا:

اگر یہ ایسا کرے گا تو اللہ کے فرشتے پکڑ لیں گے

دوسری روایت میں ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وسلم مقام ابراہیم کے پاس بیت اللہ میں نماز پڑھ رہے تھے کہ یہ ملعون آیا اور کہنے لگا کہ میں ن تجھے منع کر دیا پھر بھی تو باز نہیں آیا اگر اب میں نے تجھے کبھی میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھا تو سخت سزا دوں گا وغیرہ۔

نبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے سختی سے جواب دیا اس کی بات کو ٹھکرایا اور اچھی طرح ڈانٹ دیا، اس پر وہ کہنے لگا کہ تو مجھے ڈانٹا ہے اللہ کی قسم میری ایک آواز پر یہ ساری وادی آدمیوں سے بھر جائے گی اس پر یہ آیت اتری:

فَلَيَدْعُ نَادِيَةً سَنْدُغُ الرَّبَّانِيَةَ

اچھا تو اپنے حامیوں کو بلا ہم بھی اپنے فرشتوں کو بلا لیتے ہیں۔

حضرت عبد اللہ بن عباس فرماتے ہیں اگر وہ اپنے والوں کو پکارتا تو اسی وقت عذاب کے فرشتے اسے لپک لیتے۔ (ترمذی)

مند احمد میں ابن عباس سے مرودی ہے:

ابو جہل نے کہا اگر میں رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو بیت اللہ میں نماز پڑھتے ہوئے دیکھ لوئی گا تو اس کی گردن توڑ دوں گا۔ آپ نے فرمایا اگر وہ ایسا کرتا تو اسی وقت لوگوں کے دیکھتے ہوئے عذاب کے فرشتے اسے پکڑ لیتے اور اسی طرح جبکہ یہودیوں سے قرآن نے کہا تھا کہ اگر تم سچے ہو تو موت مانگو اگر وہ اسے قبول کر لیتے اور موت طلب کرتے تو سارے کے سارے مر جاتے اور جہنم میں اپنی جگہ دیکھ لیتے اور جن نفر انہوں کو مبالغہ کی دعوت دی گئی تھی اگر یہ مقابلہ کے لیے نکلتے تو لوٹ کرنہ اپنامال پاتے نہ اپنے بال بچوں کو پاتے۔

ابن جریر میں ہے:

ابو جہل نے کہا اگر میں آپ کو مقام ابراہیم کے پاس نماز پڑھتا ہوادیکھ لوں گا تو جان سے مار ڈالوں گا اس پر یہ سورت اتری۔ حضور علیہ السلام تشریف لے گئے ابو جہل موجود تھا اور آپ نے وہیں نماز ادا کی تو لوگوں نے اس بدجنت سے کہا کہ کیوں بیٹھا رہا؟ اس نے کہا کیا بتاؤں کون میرے اور ان کے درمیان حائل ہو گئے۔

ابن عباسؓ فرماتے ہیں اگر ذرا بھی ہلتا جلتا تو لوگوں کے دیکھتے ہوئے فرشتے اسے ہلاک کر ڈالتے

ابن جریر کی اور روایت میں ہے:

ابو جہل نے پوچھا کہ کیا محمد (صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم) تمہارے سامنے سجدہ کرتے ہیں؟

لوگوں نے کہا ہاں تو کہنے لگا کہ اللہ کی قسم اگر میرے سامنے اس نے یہ کیا تو اس کی گردن رو نہ دوں گا اور اس کے منہ کو مٹی میں ملا دوں گا ادھر اس نے یہ کہا ادھر رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم و بارک علیہ نے نماز شروع کی جب آپ سجدے میں گئے تو یہ آگے بڑھا لیکن ساتھ ہی اپنے ہاتھ سے اپنے آپ کو بچاتا ہوا پچھلے پیروں نہایت بدحواسی سے پیچھے ہٹا۔ لوگوں نے کہا کیا ہوا ہے؟ کہنے لگا کہ میرے اور حضور صلی اللہ علیہ وسلم کے درمیان آگ کی خندق ہے اور گھبر اہٹ کی خوفناک چیزیں ہیں اور فرشتوں کے پر ہیں وغیرہ

اس وقت حضور صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا اگر یہ ذرا قریب آ جاتا تو فرشتے اس کا ایک ایک عضو الگ الگ کر دیتے پس یہ آئینیں **کلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لِيَطْغَى** سے آخر تک سورت تک نازل ہوئیں۔

یہ حدیث مند مسلم، نسائی ابن ابی حاتم میں بھی ہے

كَلَّا لِأَنْطِعَهُ وَأَسْجُدُ وَأَفْتَرِبُ (۱۹)

خبردار! اس کا کہنا ہر گز نہ مانا اور سجدہ کر اور قریب ہو جا۔

پھر فرمایا کہ اے نبی صلی اللہ علیہ وسلم! تم اس مردود کی بات نہ مانا، عبادت پر مدد و مولت کرنا اور بکثرت عبادت کرتے رہنا اور جہاں جی چاہے نماز پڑھتے رہنا اور اس کی مطلق پرواہ نہ کرنا۔

اللہ تعالیٰ خود تیر احافظ و ناصر ہے۔ وہ تجھے دشمنوں سے محفوظ رکھے گا، تو سجدے میں اور قرب اللہ کی طلب میں مشغول رہ۔
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم فرماتے ہیں:

سجدہ کی حالت میں بندہ اپنے رب تبارک و تعالیٰ سے بہت ہی قریب ہوتا ہے پس تم بکثرت سجدوں میں دعائیں کرتے رہو
پہلے یہ حدیث بھی گزر چکی ہے کہ حضور صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سورہ **السماء** نشقت میں اور اس سورت میں سجدہ کیا کرتے تھے



© Copy Rights:
Zahid Javed Rana, Abid Javed Rana
Lahore, Pakistan
www.quran4u.com